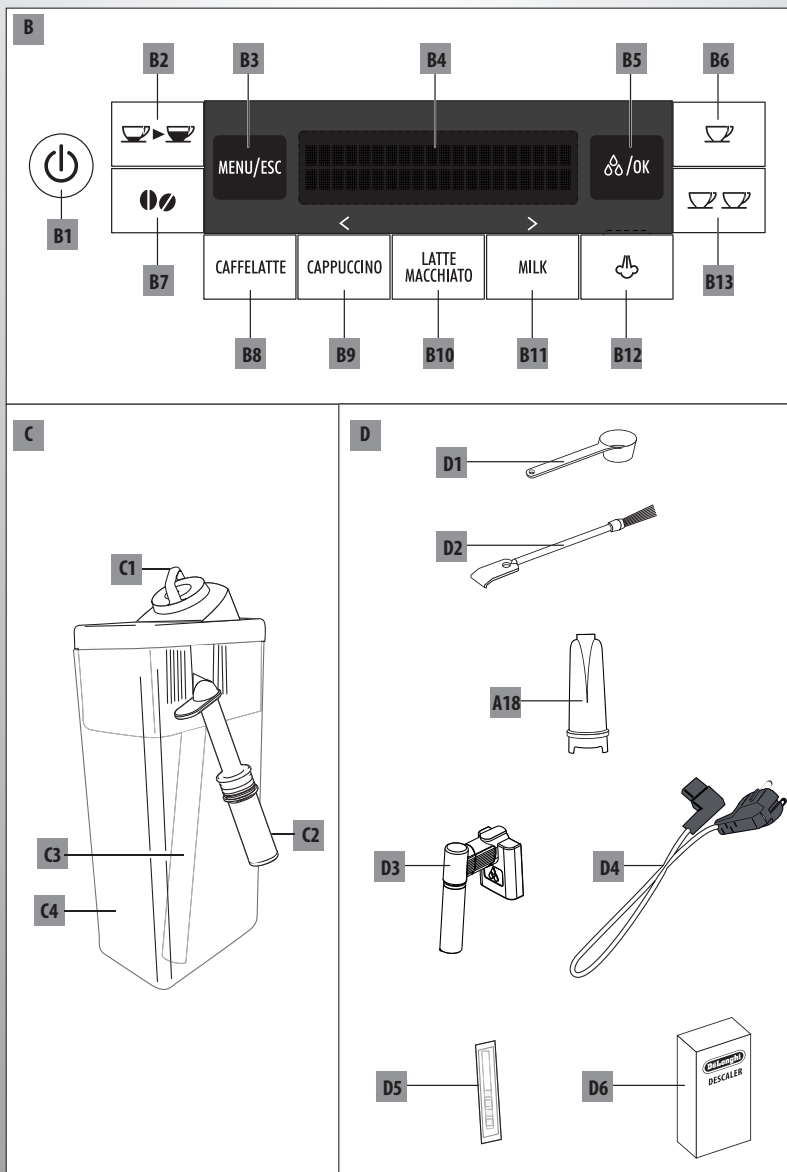


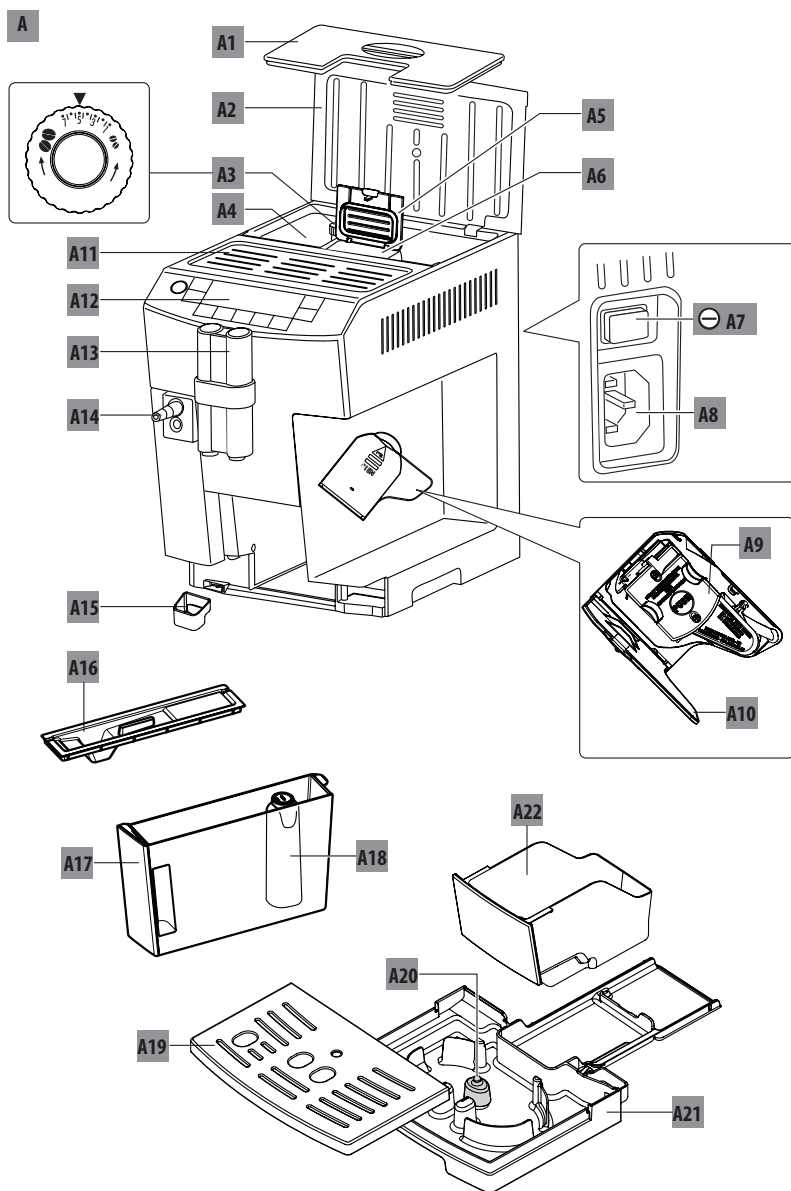
دفترچه‌ی راهنما

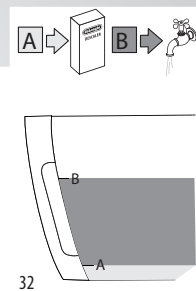
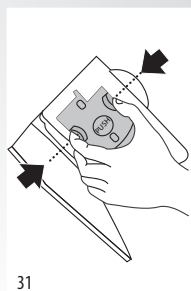
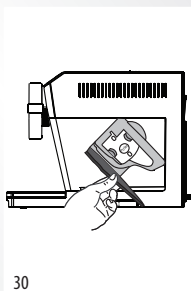
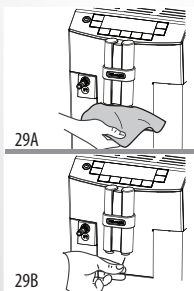
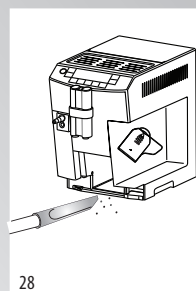
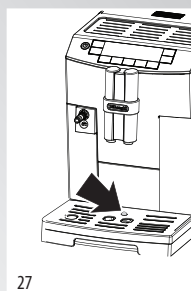
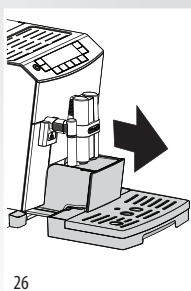
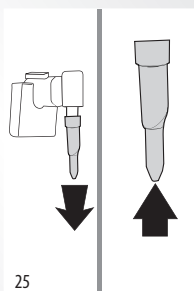
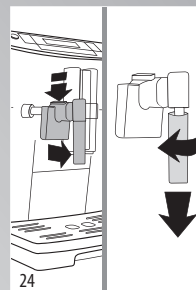
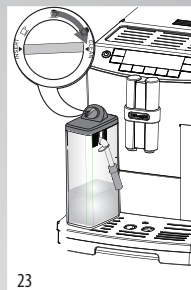
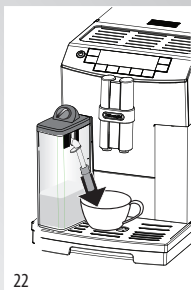
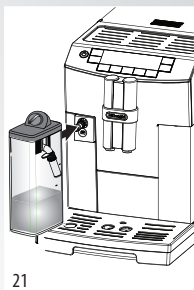
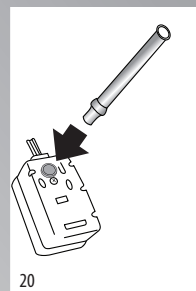
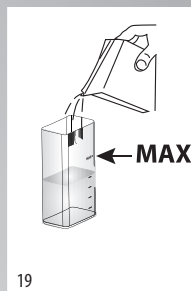
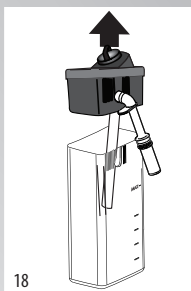
اسپرسوساز و کاپوچینوساز با قابلیت
تهیه از قهوه‌دانه به فنجان

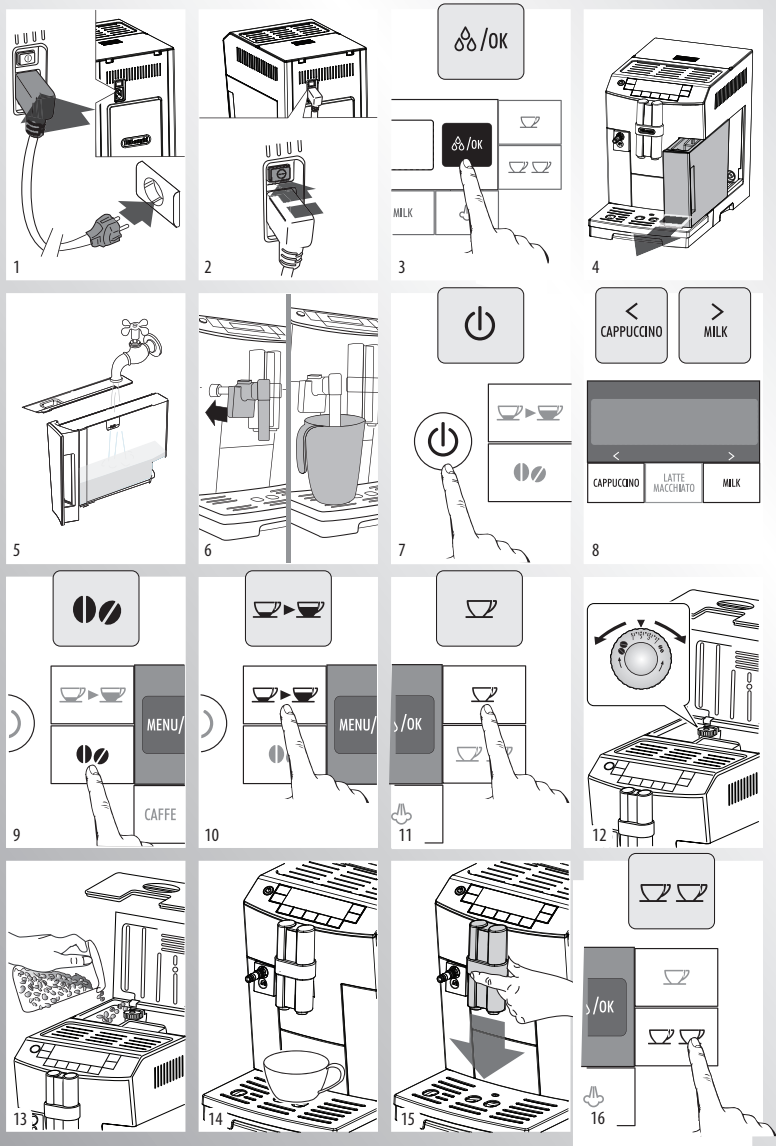


ECAM28.46X









فهرست

بازنشانی مقادیر پیش فرض.....	۱۵
عملکرد آمار.....	۱۵
تهیه‌ی قهوه.....	۱۵
انتخاب عطر و طعم قهوه.....	۱۵
انتخاب مقدار قهوه درون فنجان.....	۱۵
شخصی سازی مقدار قهوه (My coffee).....	۱۶
تنظیم آسیاب قهوه.....	۱۶
نکاتی برای داشتن قهوه‌ی داغ‌تر.....	۱۶
تهیه‌ی قهوه با قهوه‌دانه.....	۱۶
تهیه‌ی قهوه با قهوه‌ی آسیاب.....	۱۷
تهیه‌ی نوشیدنی‌های همراه با شیر.....	۱۸
نصب و پر کردن مخزن شیر.....	۱۸
تنظیم میزان کف شیر.....	۱۸
تهیه‌ی اتوماتیک نوشیدنی‌های همراه با شیر.....	۱۸
تمیزکاری لوله‌ی خروج کف با استفاده از دکه‌ی CLEAN.....	۱۹
تنظیم میزان قهوه و شیر برای کافه لاته، کاپوچینو، ماکیاتو و شیر.....	۱۹
تهیه آب داغ و بخار.....	۱۹
خروج آب داغ.....	۲۰
تنظیم اتوماتیک مقدار آب خروجی.....	۲۰
خروج بخار.....	۲۰
نکاتی در مورد استفاده از بخار در کف شیر.....	۲۰
تمیزکاری لوله‌ی خروجی پس از استفاده.....	۲۱
تمیزکاری.....	۲۱
تمیزکاری ظرف قهوه‌ی تفاله.....	۲۱
تمیزکاری سینی میعان و سینی چکه.....	۲۲
تمیزکاری قسمت‌های داخلی.....	۲۲
تمیزکاری مخزن آب.....	۲۲
تمیزکاری خروجی‌های قهوه.....	۲۲
تمیزکاری قیف قهوه‌ی آسیاب.....	۲۲
تمیزکاری قهوه‌گیر.....	۲۲
تمیزکاری مخزن شیر.....	۲۳
تمیزکاری لوله‌ی خروج آب داغ/بخار.....	۲۴
رسوب‌زدایی.....	۲۴
تنظیمات سختی آب.....	۲۵
اندازه‌گیری سختی آب.....	۲۵

معرفی.....	۷
نشانه‌های به کار رفته در این دفترچه‌ی راهنما.....	۷
حروف درون پرانتز.....	۷
رفع عیب و نقص و تعمیر دستگاه.....	۷
ایمنی.....	۷
هشدارهای مهم ایمنی.....	۷
مورد استفاده.....	۸
دستورالعمل‌ها.....	۸
توصیف.....	۸
توصیف اجزای اصلی.....	۸
توصیف صفحه‌ی کنترل.....	۹
توصیف مخزن شیر.....	۹
توصیف لوازم جانبی.....	۹
بازبینی‌های اولیه.....	۱۰
بازبینی دستگاه.....	۱۰
راه‌اندازی دستگاه.....	۱۰
اتصال دستگاه به برق.....	۱۰
استفاده از دستگاه برای نخستین بار.....	۱۰
روشن کردن دستگاه.....	۱۱
خاموش کردن دستگاه.....	۱۱
تنظیمات منو.....	۱۱
شستشو.....	۱۱
رسوب‌زدایی.....	۱۲
نصب فیلتر.....	۱۲
تعویض فیلتر.....	۱۲
تنظیم زمان.....	۱۲
روشن شدن اتوماتیک.....	۱۲
خاموش شدن اتوماتیک.....	۱۳
قفسه‌ی گرم نگه‌دارنده‌ی فنجان.....	۱۳
عملکرد مصرف بهینه‌ی انرژی.....	۱۳
تنظیم دما.....	۱۴
تنظیم سختی آب.....	۱۴
بوق هشدار.....	۱۴
تنظیم زبان.....	۱۴
چراغ فنجان.....	۱۴

تنظیم سختی آب	۲۶
فیلتر آب	۲۶
نصب فیلتر	۲۶
تعویض فیلتر	۲۷
جدا کردن فیلتر	۲۷
اطلاعات فنی	۲۸
دورانداختن دستگاه	۲۸
پیغام‌های صفحه‌ی نمایش	۲۹
رفع ایراد دستگاه	۳۲

معرفی

از این که دستگاه قهوه‌ساز "قهوه دانه به فنجان" ECAM 28.46X را انتخاب کرده‌اید، از شما سپاس‌گزاریم و امیدواریم از کار با این دستگاه لذت ببرید؛ چند لحظه وقت صرف کنید و این دستورالعمل‌ها را بخوانید. این کار باعث کاهش خطرات احتمالی به دستگاه و کاربر می‌شود.

نشانه‌های به کار رفته در این دفترچه

هشدارهای مهم با این نشانه‌ها مشخص شده‌اند. رعایت این هشدارها بسیار مهم است. نادیده گرفتن این دستورالعمل‌ها، ممکن است منجر به برق‌گرفتگی، آسیب‌دیدگی، سوختگی یا آتش‌سوزی یا صدمه به دستگاه شود.

خطر!

نادیده‌گرفتن این هشدار ممکن است سبب مرگ ناشی از برق‌گرفتگی شود.

مهم!

نادیده‌گرفتن این هشدار، سبب زخمی‌شدن کاربر و صدمه به دستگاه می‌شود.

خطر سوختگی!

نادیده‌گرفتن این هشدار سبب سوختگی می‌شود.

لطفاً توجه نمایید:

این نشانه دستورات یا اطلاعات مهمی را به کاربر یادآوری می‌کند.

حروف درون پرانتزها

حروف درون پرانتزها به شرح تصویرهای صفحه‌ی توصیف اجزای دستگاه ارجاع می‌شوند.

رفع ایراد و تعمیر دستگاه

در صورت بروز مشکل، ابتدا با توجه به اطلاعات داده شده در بخش‌های "پیغام‌های صفحه‌ی نمایش" و "رفع عیب و نقص دستگاه" آنها را برطرف کنید. اگر با این کار مشکل حل نشد یا به اطلاعات بیشتری در این زمینه نیاز دارید یا دستگاه باید تعمیر شود، با مرکز خدمات پس از فروش دلونگی تماس بگیرید.

ایمنی

هشدارهای مهم ایمنی



خطر!

این یک دستگاه برقی است و ممکن است سبب برق‌گرفتگی شود. بنابراین هشدارهای ایمنی زیر را باید در نظر داشته باشید:

- با دست یا پاهای مرطوب دستگاه را لمس نکنید.
- هیچگاه با دست‌های مرطوب دوشاخه‌ی دستگاه را لمس نکنید.
- مطمئن شوید که پریز برق مورد استفاده در نزدیکی شماست تا در صورت لزوم بتوانید فوراً دوشاخه را از پریز برق جدا کنید.
- برق دستگاه را با کشیدن دوشاخه قطع کنید. هیچگاه سیم برق را نکشید؛ ممکن است آسیب ببیند.
- برای قطع کامل جریان برق باید دوشاخه را از پریز برق جدا کنید.
- اگر دستگاه عیب و نقصی پیدا کرده است، سعی نکنید خودتان آن را تعمیر کنید. آن را خاموش کنید، دوشاخه را از برق بکشید و با مرکز خدمات پس از فروش دلونگی تماس بگیرید.

دستورالعمل‌ها

پیش از به‌کار انداختن دستگاه، این اطلاعات را به دقت بخوانید.

- عدم توجه به این دستورالعمل‌ها ممکن است باعث ایجاد سوختگی یا آسیب دیدن دستگاه گردد.

دلونگی مسئولیتی را در قبال آسیب‌های ایجاد شده به دلیل عدم توجه به این دستورات بر عهده نمی‌گیرد.

لطفاً توجه نمایید:

این دفترچه را نزد خود نگه دارید.

اگر دستگاه به فرد دیگری داده شد، باید این دفترچه نیز به او داده شود.

توصیف

توصیف اجزا

(صفحه ۳ قسمت A)

- | | |
|-----|---------------------------------------|
| A1 | درپوش مخزن قهوه دان |
| A2 | درپوش بالایی |
| A3 | عقربه‌ی تنظیم آسیاب |
| A4 | قهوه دان |
| A5 | درپوش مخزن قهوه‌ی آسیاب با قفل فشاری |
| A6 | قیف قهوه‌ی آسیاب |
| A7 | سوییچ اصلی |
| A8 | دوشاخه‌ی اتصال برق |
| A9 | قطعه‌ی قهوه گیر |
| A10 | درِ قطعه‌ی قهوه گیر |
| A11 | قفسه‌ی گرم نگه دارنده فنجان |
| A12 | صفحه‌ی کنترل |
| A13 | لوله‌ی خروجی قهوه (ارتفاع قابل تنظیم) |

- اگر سیم یا دوشاخه آسیب دیده‌اند، برای پرهیز از هرگونه خطر آن را به مرکز خدمات پس از فروش دلونگی تحویل دهید تا تعویض شوند.



مهم!

تمامی موارد بسته بندی (کیسه‌های پلاستیکی، فوم‌های پلی استایرن و ...) را از دسترس کودکان دور نگه دارید.



مهم!

این دستگاه برای استفاده افرادی که از لحاظ جسمی، حسی و ذهنی ناتوان‌اند (شامل کودکان) یا تجربه و دانش کافی ندارند، در نظر گرفته نشده است؛ مگر این که دستورالعمل‌های استفاده از دستگاه را آموخته باشند. کودکان باید تحت نظر باشند و با دستگاه بازی نکنند.



خطر سوختگی!

این دستگاه آب داغ تولید می‌کند و ممکن است هنگام عملکرد آن بخار ایجاد شود. از تماس با قطرات آب یا افشانه‌ی بخار داغ پرهیزید.

مورد استفاده

این دستگاه برای تهیه‌ی قهوه و گرم کردن نوشیدنی‌ها طراحی و تولید شده است و هرگونه استفاده‌ی دیگر از آن نادرست است. این دستگاه برای استفاده‌ی تجاری مناسب نیست.

دلونگی مسئولیتی در قبال آسیب‌های ناشی از کاربرد نادرست از دستگاه را بر عهده نمی‌گیرد.

این دستگاه مختص مصارف خانگی بوده و برای موارد زیر مناسب نیست:

- در آشپزخانه‌ی کارمندان فروشگاه‌ها، ادارات و سایر محیط‌های کاری.
- در خانه‌های موقت بیلاقی
- توسط مشتریان هتل‌ها و سایر مکان‌های اقامتی
- در محیط‌های ارائه‌دهنده‌ی خدمات استراحت و صبحانه

- A 14 نازل آب داغ و بخار
- A15 سینی جمع‌آوری میعان
- A16 درپوش مخزن آب
- A17 مخزن آب
- A18 فیلتر آب (در بعضی از مدل‌ها)
- A19 سینی فنجان
- A 20 نشانگر سینی جمع‌آوری چکه
- A21 سینی جمع‌آوری چکه
- A22 مخزن قهوه‌ی تفاله
- B 11 دکمه‌ی Milk: برای خروج یک فنجان قهوه (هنگام انجام تنظیمات برای عبور به عملکرد بعدی عمل می‌کند)
- B12 دکمه‌ی  برای خروج بخار از لوله‌ی خروجی آب/بخار
- B13 دکمه‌ی  خروج ۲ فنجان قهوه با نمایش تنظیمات
- لاشه ماکیاتو

توصیف اجزای مخزن شیر

(صفحه‌ی ۲ قسمت C)

- C1 عقربه‌ی تنظیم کف و CLEAN
- C2 لوله‌ی خروجی شیر کف‌دار (قابل تنظیم)
- C3 لوله‌ی مکش شیر
- C4 مخزن شیر

توصیف لوازم جانبی

(صفحه‌ی ۲ قسمت D)

- D1 پیمانه‌ی قهوه آسیاب
- D2 برس تمیزکاری
- D3 سری کاپوچینو ساز/ دهانه‌ی لوله‌ی آب داغ
- D4 سیم برق
- D5 کاغذ سختی سنج آب
- D6 ماده‌ی رسوب زدا

توصیف صفحه‌ی کنترل

(صفحه‌ی ۲ قسمت B)

تعدادی از دکمه‌های روی صفحه‌ی کنترل، عملکردهایی دوگانه دارند. این عملکردها در توصیف دکمه‌ها در پراگتزر آمده‌اند.

B 1 دکمه‌ی : دستگاه را خاموش و روشن می‌کند.

B 2  تنظیم میزان قهوه

B 3 دکمه‌ی Menu برای دسترسی به عملکردها (هنگام انجام تنظیمات به عنوان خروج از عملکرد انتخاب شده و بازگشت به منوی اصلی عمل می‌کند.)

B 4 صفحه نمایش: راهنمای کاربر برای استفاده

B 5 دکمه‌ی  برای خروج آب داغ

(در منوی تنظیمات برای تأیید عملکرد انتخاب شده این دکمه را فشار دهید.)

B 6 دکمه‌ی  تهیه ۱ فنجان قهوه با نمایش تنظیمات

B 7 دکمه‌ی  انتخاب عطر و طعم قهوه

B 8 دکمه‌ی CAFFELATTE: برای تهیه کافه لاتّه

B 9 دکمه‌ی CAPPUCCINO: برای تهیه کاپوچینو

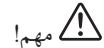
B10 دکمه‌ی LATTE MACCHIATO: برای تهیه

بازبینی های اولیه

بازبینی دستگاه

پس از بازکردن بسته بندی از سالم و کامل بودن دستگاه مطمئن شوید. اگر آسیب دیده است؛ از آن استفاده نکنید و با مرکز خدمات پس از فروش دلونگی تماس بگیرید.

راه اندازی دستگاه

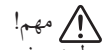


مهم!

هنگام نصب دستگاه، هشدارهای ایمنی زیر را در نظر داشته باشید:

- این دستگاه هنگام کار حرارت تولید می کند. فضای باز به اندازه ی حداقل ۳ سانتی متر در اطراف دیواره ها و پشت دستگاه در نظر بگیرید و نیز فضایی دست کم ۱۵ سانتی متری در بالای دستگاه در نظر بگیرید. در غیر این صورت، این حرارت ممکن است به دستگاه آسیب برساند.
- نفوذ آب به دستگاه ممکن است باعث آسیب دیدن آن شود. دستگاه را در نزدیکی شیر آب قرار ندهید.
- اگر آب درون دستگاه منجمد شود، به آن آسیب می رساند. دستگاه را در اتاقی که دمای آن ممکن است به پایین تر از نقطه انجماد برسد، قرار ندهید.
- سیم دستگاه را به گونه ای مرتب قرار دهید که در اثر تماس با لبه های تیز یا سطوح داغ (صفحات الکتریکی) آسیب نبیند.

اتصال دستگاه به برق



مهم!

مطمئن شوید که ولتاژ نشان داده شده در صفحه ی مشخصات دستگاه با ولتاژ برق محل استفاده تان یکسان باشد.

دستگاه را به پریز برقی با جریان دست کم ۱۰ آمپر

و اتصال زمینی (ارت) مناسب بنماید. اگر دوشاخه به پریز نمی خورد، از تعمیرکاری ماهر بخواهید تا پریز را تعویض کند.

استفاده از دستگاه برای نخستین بار



لطفاً توجه نمایید:

- دستگاه در کارخانه با قهوه آزمایش شده است، بنابراین وجود آثار قهوه در آسیاب دستگاه، امری کاملاً عادی است و نوبت بودن دستگاه شما تضمین می شود.
- باید هرچه زودتر طبق دستورالعمل صفحه ی ۱۸ بخش "تنظیمات سختی آب"، سختی آب دستگاه را تنظیم کنید.
- ۱. سوکت سیم را به سوکت پشت دستگاه سپس دوشاخه را به پریز برق وصل کنید (شکل ۱) و مطمئن شوید که به درستی در محل خود قرار گرفته است (شکل ۲) بازدم دکمه های Milk و CAPPUCCINO به جلو و عقب یا با ۳ ثانیه صبر کردن پس از هر بار زدن این دکمه ها زبان دلخواه روی دستگاه را انتخاب کنید.
- ۲. به عنوان مثال زمانی که English نشان داده شد، دکمه ی δ/OK را به مدت ۳ ثانیه نگه دارید (شکل ۳) تا پیام "English set" نشان داده شود. سپس با ظاهر شدن پیام های زیر مراحل مربوطه را انجام دهید.
- ۳. پیام "FILL TANK" ! مخزن آب را خارج نمایید. آن را تا علامت MAX از آب تازه پر کنید و در محل خود قرار دهید (شکل ۵).
- ۴. پیام "INSERT WATER SPOUT" ! مطمئن شوید که دهانه ی لوله ی آب داغ روی نازل قرار گرفته است سپس مخزنی با گنجایش حداقل ۱۰۰ میلی لیتر زیر آن قرار دهید (شکل ۶).
- ۵. پیام "Hot water... Press OK?" نشان داده می شود.
- ۶. برای تایید، دکمه ی δ/OK را فشار دهید. از دستگاه آب خارج می شود و دستگاه بطور

خاموش کردن دستگاه

هر بار که دستگاه را خاموش می‌کنید، چرخه‌ی اتوکاتیک شستشو انجام می‌شود.

خطر سوختگی!

هنگام شستشوی اتوماتیک آب داغ از خروجی‌های قهوه خارج می‌شود؛ از تماس با قطرات آب بپرهیزید. برای خاموش کردن دستگاه دکمه‌ی  را بزنید (شکل ۷). شستشوی اتوماتیک انجام می‌شود سپس

پیغام "Turning off underway Please wait" روی صفحه‌ی نمایش ظاهر دستگاه خاموش می‌شود (حالت انتظار - Standby).

نکته‌ی مهم!

اگر از دستگاه برای مدت زمان طولانی مورد استفاده قرار نمی‌گیرد، با استفاده از سویچ اصلی دستگاه را خاموش کنید.

- ابتدا با زدن دکمه‌ی  دستگاه را خاموش کنید (شکل ۷)

- سپس سویچ اصلی در پشت دستگاه را فشار دهید (شکل ۲)

مهم!

زمانی که دستگاه روشن است هرگز سویچ اصلی را فشار ندهید.

تنظیم منو

با فشار دادن MENU/ESC برنامه ریزی می‌منوهای زیر در دسترس شما خواهند بود:

شستشو:

از این منو برای خروج آب داغ، گرم نمودن مجاری داخلی دستگاه و تهیه‌ی قهوه‌ی داغ‌تر استفاده نمایید. برای فعال کردن طبق روش زیر عمل نمایید:

۱. برای ورود به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

اتوماتیک خاموش می‌شود. اکنون دستگاه برای استفاده عادی آماده است.

لطفاً توجه نمایید:

هنگام استفاده از دستگاه برای نخستین بار، برای دستیابی به نتایج مطلوب باید چهار یا پنج فنجان قهوه یا چهار یا پنج فنجان کاپوچینو درست کنید. هنگام تهیه‌ی ۵-۶ کاپوچینوی اول صدای جوش آمدن آب دستگاه به گوش می‌رسد که این صدا بعداً کمتر خواهد شد.

برای لذت بیشتر از طعم قهوه و عملکرد بهتر دستگاه، استفاده از فیلتر آب را به شما پیشنهاد می‌کنیم. اگر دستگاه شما فیلتر ندارد، می‌توانید آن را از مرکز خدمات دلونگی تهیه نمایید.

روشن کردن دستگاه

نکته‌ی مهم!

پیش از روشن کردن دستگاه مطمئن شوید که سویچ اصلی در پشت دستگاه فشار داده شده باشد (شکل ۲).

هر بار که دستگاه را روشن می‌کنید، چرخه‌ی پیش گرمایش و شستشوی مجاری را اجرا می‌کند که نمی‌توان این چرخه را متوقف کرد. دستگاه تنها پس از پایان این چرخه قابل استفاده است.

خطر سوختگی!

هنگام شستشو، اندکی آب داغ از خروجی‌های قهوه خارج می‌شود و در سینی زیر آن، جمع می‌شود. از تماس با قطرات آب بپرهیزید.

- برای روشن کردن دستگاه، دکمه‌ی  را فشار دهید. (شکل ۷)، پیغام "Heating"

"up... Please wait" نمایش داده می‌شود..

پس از گرمایش، پیغام "Rinsing" ظاهر می‌شود و بویلر شروع به گرمایش می‌کند. دستگاه به وسیله‌ی گردش آب داغ، مجاری داخلی را گرم می‌کند. هنگامی که پیغام مربوط به تنظیم عطر و طعم قهوه نشان داده شود، دستگاه به دمای مناسب رسیده است.

۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را

فشار دهید تا پیغام Rinsing ظاهر شود.

۳. دکمه‌ی OK/ESC را فشار دهید تا

Confirm? ظاهر شود.

۴. OK/ESC را فشار دهید (شکل ۳). بعد از چند

ثانیه از لوله آب داغ خارج شده و مجاری

داخلی نیز داغ شده و باعث داغ‌تر شدن

قهوه‌ی خروجی می‌شود.

i لطفاً توجه کنید:

برای توقف خروج آب می‌توانید هر دکمه را فشار دهید.

رسوب زدایی:

برای استفاده از این منو، به صفحه‌ی ۲۴ مراجعه نمایید.

نصب فیلتر

برای استفاده از این منو، به صفحه‌ی ۲۶ مراجعه نمایید.

تعویض فیلتر

برای استفاده از این منو، به صفحه‌ی ۲۷ مراجعه نمایید.

تنظیم زمان:

برای تنظیم زمان، طبق روش زیر عمل کنید:

۱. برای وارد شدن به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را

فشار دهید (شکل ۸) تا پیغام "Adjust time"

ظاهر شود.

۳. دکمه‌ی OK/ESC را فشار دهید (شکل ۳).

۴. برای تغییر ارقام ساعت دکمه‌های MILK یا

CAPPUCCINO را فشار دهید.

۵. برای تایید، دکمه‌ی OK/ESC را فشار دهید.

۶. برای تغییر ارقام دقیقه تغییر

دکمه‌های MILK یا CAPPUCCINO را

فشار دهید (شکل ۸).

۷. برای تایید دکمه‌ی OK/ESC را فشار دهید.

با انجام این مراحل زمان تنظیم می‌شود.

برای خروج از منو، دکمه‌ی MENU/ESC را

فشار دهید.

روشن شدن اتوماتیک

برای آماده‌بودن دستگاه می‌توانید دستگاه را طوری

تنظیم کنید که در زمانی مشخص روشن شود.

(برای مثال در صبح) و بدین ترتیب می‌توانید فوراً

قهوه را تهیه کنید.

i لطفاً توجه کنید:

برای استفاده از این عملکرد، زمان باید به درستی از قبل تنظیم شده باشد.

برای فعال کردن، طبق روش زیر عمل کنید:

۱. برای وارد شدن به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را

فشار دهید.

۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را

فشار دهید (شکل ۸) تا پیغام "Auto-start"

ظاهر شود.

۳. دکمه‌ی OK/ESC را فشار دهید تا پیغام

"Enable?" ظاهر شود.

۴. برای تایید، OK/ESC را فشار دهید.

۵. برای انتخاب ارقام ساعت دکمه‌های MILK

یا CAPPUCCINO را فشار دهید.

۶. برای تایید، دکمه‌ی OK/ESC را فشار دهید.

۷. برای انتخاب ارقام دقیقه دکمه‌های

MILK یا CAPPUCCINO را فشار

دهید (شکل ۸).

۸. برای تایید، دکمه‌ی OK/ESC را فشار دهید.

۹. برای خروج از این منو، دکمه‌ی MENU/ESC را

فشار دهید.

پس از تایید زمان روشن شدن اتوماتیک،

علامت  همراه با زمان جاری زیر عبارت

Auto-start روی صفحه‌ی نمایش ظاهر شود.

برای غیر فعال کردن این عملکرد:

۱. Auto-start را از منو انتخاب کنید.

۲. دکمه‌ی OK/ESC را فشار دهید. عبارت Disable?

روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود.

۳. برای تایید، OK/ESC را فشار دهید.

علامت دیگر روی صفحه‌ی نمایش نخواهد بود

دکمه‌ی OK/☺ را فشار دهید.

۵. برای خروج از این منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

این عملکرد باعث داغ نگه‌داشتن قهوه می‌شود.

عملکرد مصرف بهینه‌ی انرژی

از این عملکرد برای فعال یا غیر فعال کردن مصرف بهینه‌ی انرژی استفاده کنید. هر گاه این عملکرد فعال باشد دستگاه مصرف انرژی را مطابق با مقررات جاری اتحادیه اروپایی کاهش می‌دهد.

برای فعال یا غیر فعال کردن این عملکرد طبق روش زیر عمل کنید:

۱. برای ورود به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را

فشار دهید تا پیغام "Energy saving" ظاهر شود.

۳. دکمه‌ی OK/☺ را فشار دهید. عبارت

Disable? (یا Enable?) در صورتی که قبلاً غیر

فعال شده است (روی صفحه‌ی نمایش ظاهر شود).

۴. برای فعال (یا غیر فعال کردن) این عملکرد دکمه‌ی OK/☺ را فشار دهید.

۵. برای خروج از این منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

زمانی که این عملکرد فعال است، اگر دستگاه به

مدت ۱ دقیقه استفاده نشود، "Energy Saving"

نشان داده خواهد شد.

 لطفاً توجه کنید

• در حالت Energy saving ممکن است برای

خروج اولین قهوه، کاپوچینو یا شیر چند ثانیه طول بکشد. زیرا دستگاه دوباره باید حتماً گرم شود.

• برای تهیه‌ی نوشیدنی می‌توانید هریک از دکمه‌ها را فشار دهید تا دستگاه از حالت Energy saving

خارج شود. سپس دکمه‌ی مربوط به نوشیدنی

دلخواه را فشار دهید.

• با اتصال مخزن شیر این عملکرد فعال نخواهد بود.

خاموش شدن اتوماتیک

اگر ۲ ساعت از دستگاه استفاده نشود، به طور اتوماتیک خاموش می‌شود.

این زمان را می‌توان تغییر داد تا دستگاه پس از گذشت ۱۵ یا ۳۰ دقیقه یا پس از ۱، ۲ یا ۳ ساعت خاموش شود.

۱. برای ورود به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را

فشار دهید تا پیغام "Auto-off" ظاهر شود.

۳. دکمه‌ی OK/☺ را فشار دهید.

۴. دکمه‌های MILK یا CAPPUCCINO را

فشار دهید تا زمان دلخواه برای روشن ماندن

دستگاه مشخص شود. (۱۵ یا ۳۰ دقیقه، ۱ یا ۲ یا ۳ ساعت)

۵. برای تایید، دکمه‌ی OK/☺ را فشار دهید.

۶. برای خروج دکمه‌های MILK یا

CAPPUCCINO را فشار دهید.

حالا عملکرد خاموش شدن اتوماتیک دستگاه تنظیم شده است.

قفسه‌ی گرم نگه‌دارنده‌ی فنجان

این عملکرد برای فعال یا غیر فعال کردن گرمایش فنجان‌های قهوه روی قفسه‌ی مخصوص است.

برای این کار، طبق روش زیر عمل نمایید:

۱. برای وارد شدن به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را

فشار دهید تا پیغام "Cup warmer" ظاهر شود.

۳. دکمه‌ی OK/☺ را فشار دهید. عبارت

Disable? (یا Enable?) در صورتی که قبلاً غیر

فعال شده است (روی صفحه‌ی نمایش ظاهر شود).

۴. برای فعال (یا غیر فعال کردن)

تنظیم دما:

برای تنظیم دمای مناسب برای تهیه قهوه طبق روش زیر عمل نمایید:

۱. برای ورود به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را فشار دهید تا پیغام "Set temperature" ظاهر شود.

۳. دکمه‌ی OK/⏏ را فشار دهید.

۴. دکمه‌های MILK یا CAPPUCCINO را فشار دهید تا دمای مورد نظر (● = کم، ●●●● = بالا) ظاهر شود.

۵. برای تایید، دکمه‌ی OK/⏏ را فشار دهید.

۶. برای خروج از این منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

تنظیمات سختی آب

برای استفاده از این منو، به صفحه‌ی ۲۵ مراجعه نمایید.

صدای هشدار

این عملکرد صدای بوق دستگاه در زمان فشار دادن هر یک از دکمه‌ها یا نصب لوازم را برای فعال یا غیر فعال می‌کند. این عملکرد در حالت پیش فرض (طبق تنظیمات کارخانه) فعال است. برای فعال یا غیر فعال کردن این عملکرد طبق روش زیر عمل نمایید:

۱. برای ورود به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را فشار دهید تا پیغام "Beep" ظاهر شود.

۳. دکمه‌ی OK/⏏ را فشار دهید تا پیغام Enable? یا Disable? روی صفحه‌ی نمایش ظاهر شود.

۴. برای فعال (یا غیر فعال کردن) بوق دستگاه دکمه‌ی OK/⏏ را فشار دهید.

۵. برای خروج از این منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

تنظیم زبان

برای تنظیم زبان صفحه‌ی نمایش، طبق روش زیر عمل کنید:

۱. برای ورود به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را فشار دهید تا پیغام "Set language" ظاهر شود.

۳. دکمه‌ی OK/⏏ را فشار دهید.

۴. برای نمایش زبان دلخواه، دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را فشار دهید.

۵. برای تأیید، دکمه‌ی OK/⏏ را فشار دهید.

۶. پیغام تأیید زبان انتخاب شده روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود.

۷. برای خروج از این منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

روشن شدن چراغ فنجان

این عملکرد که در حالت پیش فرض فعال است روشن بودن چراغ فنجان را فعال یا غیر فعال می‌کند.

برای فعال یا غیر فعال کردن این عملکرد طبق روش زیر عمل نمایید:

۱. برای وارد شدن به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را فشار دهید تا پیغام "Cup lighting" ظاهر شود.

۳. دکمه‌ی OK/⏏ را فشار دهید تا پیغام Enable? یا Disable? روی صفحه‌ی نمایش ظاهر شود.

۴. برای فعال (یا غیر فعال کردن) چراغ دستگاه دکمه‌ی OK/⏏ را فشار دهید.

۵. برای خروج از این منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

بازنشانی مقادیر پیش فرض (تنظیمات کارخانه)

این عملکرد همه‌ی تنظیمات را به حالت پیش فرض (تنظیم شده در کارخانه) بر می‌گرداند. (بجز تنظیم مربوط به زبان که طبق تنظیمات انجام شده باقی می‌ماند)

برای این کار طبق روش زیر عمل نمایید:

۱. برای ورود به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.
۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را فشار دهید تا پیغام "Default values" ظاهر شود.
۳. دکمه‌ی OK/88 را فشار دهید.
۴. پیام "Confirm?" نشان داده می‌شود.
۵. برای تایید و خروج از این منو، دکمه‌ی OK/88 را فشار دهید.

عملکرد آمار

این عملکرد، آمار مربوط به دستگاه را نشان می‌دهد؛ برای نمایش آمار، طبق روش زیر عمل کنید:

۱. برای ورود به منو، MENU/ESC را فشار دهید.
۲. دکمه‌های MILK یا CAPPUCCINO را فشار دهید تا پیغام "Statistics" ظاهر شود.
۳. دکمه‌ی OK/88 را فشار دهید.
۴. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را فشار دهید تا از مقادیر زیر مطلع شوید:
 - تعداد قهوه‌ی تهیه شده
 - چند فنجان کاپوچینو یا نوشیدنی همراه با شیر تهیه شده است.
 - چند لیتر آب در دستگاه استفاده شده است.
 - دستگاه چند بار رسوب زدایی شده است.
 - فیلتر آب چند بار تعویض شده است.
۵. برای خروج از این منو، دکمه‌ی MENU /ESC را ۲ بار فشار دهید.

تهیه‌ی قهوه

انتخاب طعم قهوه

این دستگاه بطور پیش فرض برای تهیه‌ی قهوه با طعم استاندارد تنظیم شده است. می‌توانید یکی از طعم‌های زیر را انتخاب نمایید:

خیلی ملایم

ملایم

استاندارد

قوی

خیلی قوی

برای تغییر طعم، دکمه‌ی  را فشار دهید تا طعم دلخواه شما روی صفحه‌ی نمایش ظاهر شود. (شکل ۹)

انتخاب مقدار قهوه درون فنجان

این دستگاه بطور پیش فرض برای تهیه‌ی قهوه به مقدار استاندارد، تنظیم شده است

برای تنظیم میزان قهوه، دکمه‌ی  را فشار دهید تا مقدار دلخواه شما انتخاب گردد. (شکل ۱۰)

مقدار قهوه‌ی انتخاب شده	مقدار در فنجان
MY COFFEE	قابل برنامه‌ریزی از ۲۰ تا ۱۸۰ میلی‌لیتر
SHORT	حدود ۴۰ میلی‌لیتر
STANDARD	حدود ۶۰ میلی‌لیتر
LONG	حدود ۹۰ میلی‌لیتر
EXTRA LONG	حدود ۱۲۰ میلی‌لیتر

تنظیم "مقدار قهوه‌ی دلخواه" ("My Coffee")

دستگاه، بطور پیش فرض برای تهیه‌ی قهوه‌ی دلخواه به میزان ۳۰ میلی لیتر تنظیم شده است. برای این کار طبق روش زیر عمل نمایید:
۱. یک فنجان زیر خروجی قهوه قرار دهید. (شکل ۱۴)

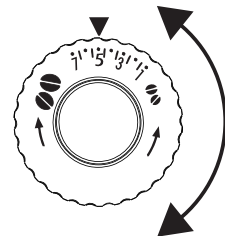
۲. دکمه‌ی  را فشار دهید تا "MY COFFEE" نشان داده شود.

۳. دکمه‌ی  را فشار داده و نگهدارید تا پیام "1MY COFFEE Program quantity" نشان داده شود و دستگاه شروع به خروج قهوه کند. دکمه را رها کنید.
۴. زمانی که قهوه به میزان مطلوب شما رسید، با فشار دادن  خروج قهوه را متوقف سازید.

مقدار قهوه‌ی دلخواه شما (My coffeee) اکنون تنظیم شده است.

تنظیم آسیاب قهوه:

آسیاب قهوه در کارخانه تنظیم شده و نیازی به تنظیمات ابتدایی دیگری برای استفاده ندارد. با این حال اگر در هنگام تهیه‌ی چند قهوه‌ی اولیه پی بردید که غلظت قهوه کم است، به اندازه‌ی کافی خامه‌دار نیست یا خروج قهوه به کندی (قطره قطره) انجام می‌شود، می‌توانید با چرخاندن عقربه‌ی آسیاب آن را تنظیم کنید (شکل ۱۲).



لطفاً توجه فرمایید:

برای تغییر مقدار آسیاب، عقربه‌ی تنظیم را فقط

زمانی که آسیاب قهوه در حال آسیاب کردن است باید چرخاند.

اگر قهوه به آرامی از لوله خارج می‌شود یا اصلاً از لوله خارج نمی‌شود، عقربه‌ی آسیاب را یک درجه به سمت راست بچرخانید. برای داشتن قهوه‌ای خامه‌دارتر، عقربه‌ی آسیاب را یک درجه به سمت چپ بچرخانید. (در هربار بیش از یک درجه، عقربه را نچرخانید. در غیر اینصورت قهوه به صورت قطره قطره خارج می‌شود.

اگر تنظیمات انجام شده، مورد دلخواه شما نبود، می‌توانید یک درجه‌ی دیگر عقربه‌ی آسیاب را بچرخانید.

این تنظیمات بعد از تهیه‌ی حداقل دو فنجان قهوه قابل مشاهده است.

⚠ نکاتی برای داشتن قهوه‌ی داغ‌تر

برای داشتن قهوه‌ای داغ‌تر شما باید:

- چرخه‌ی شست‌وشو را با انتخاب عملکرد Rinising در منوی تنظیمات انجام دهید (شکل ۱۰).
- با شست‌وشوی آنها زیر آب داغ (استفاده از عملکرد آب داغ، آنها را گرم کنید.
- قبل از تهیه‌ی قهوه، با شستن فنجان در آب داغ، آنها را گرم کنید. (با استفاده از عملکرد آب داغ دستگاه)
- دمای قهوه را با استفاده از تنظیمات منو، افزایش دهید (شکل ۱۱)

تهیه‌ی قهوه با استفاده از قهوه‌ی دانه



مهم!

از قهوه‌دانه‌های کاراملی یا شیرین، استفاده نکنید، زیرا که ممکن است به آسیاب قهوه بچسبد و آن را از کار بیندازد.

۱. قهوه‌دان را از قهوه‌ی دانه پر کنید (شکل ۱۳).
۲. یک فنجان در زیر خروجی‌های قهوه بگذارید. دو فنجان، در صورتی که می‌خواهید ۲ فنجان قهوه درست کنید (شکل ۱۴).

تهیه‌ی قهوه با آسیاب



هنگامی که دستگاه خاموش است، هیچگاه قهوه‌ی آسیاب در دستگاه نریزید؛ این کار ممکن است سبب کثیف شدن مجاری داخلی دستگاه شود و به دستگاه آسیب برساند.

- هیچگاه بیش از یک پیمانه، قهوه در دستگاه نریزید این کار نیز ممکن است سبب کثیف شدن مجاری داخل دستگاه و آسیب رساندن به دستگاه شود.



i لطفاً توجه نمایید:

اگر از قهوه‌ی آسیاب استفاده می کنید تنها می توانید هربار، یک فنجان قهوه تهیه کنید.

۱. دکمه‌ی را فشار دهید (شکل ۷) تا پیغام "Pre-ground" نمایش داده شود.

۲. درپوش قهوه دان را باز کنید. سپس با فشار دادن دکمه‌ی **PUSH**، درپوش مخزن قهوه‌ی آسیاب را باز کنید.

مطمئن شوید که قیف مسدود نشده باشد. یک پیمانه قهوه آسیاب شده در قیف بریزید (شکل ۱۷).

۳. فنجان‌ی در زیر خروجی قهوه قرار دهید.
۴. دکمه‌ی (یک فنجان قهوه) را فشار دهید (شکل ۱۱).

۵. تهیه‌ی قهوه آغاز می شود و مقادیر انتخاب شده همراه با نوار جلورونده که به آرامی در حال پُر شدن است، روی صفحه‌ی نمایش نشان داده می شود.

۶. **نکته:** اگر عملکرد مصرف بهینه انرژی فعال باشد برای خروج نخستین فنجان قهوه چند لحظه باید صبر کنید.

۳. لوله‌های خروجی را تا حد ممکن به فنجان نزدیک کنید. این کار سبب خامه‌ای تر شدن قهوه می شود (شکل ۱۵).

۴. دکمه‌ی تعداد فنجان مورد نظر را بزنید (یک فنجان یا دو فنجان (شکل ۱۱ و ۱۶)

۵. تهیه‌ی قهوه آغاز می شود و مقادیر انتخاب شده همراه با نوار جلورونده که به آرامی در حال پُر شدن است، روی صفحه‌ی نمایش نشان داده می شود.

i لطفاً توجه کنید:

- هنگامی که دستگاه در حال تهیه‌ی قهوه است، هر زمان که خواستید می توانید با زدن یکی از دکمه‌های فنجان یا ، خروج قهوه را متوقف کنید.
- به محض پایان یافتن خروج قهوه، برای افزایش مقدار قهوه درون فنجان، تنها کافی است که یکی از دکمه‌های فنجان‌ها (یا) را ۳ ثانیه فشار داده و نگه دارید تا به مقدار مورد نیاز دست یابید.

زمانی که تهیه‌ی قهوه پایان یافت، دستگاه دوباره آماده‌ی استفاده است.

i لطفاً توجه کنید:

پیغام های گوناگونی در زمان استفاده از دستگاه نشان داده می شود (FILL TANK, EMPTY)

GROUND, CONTAINER, etc) معانی آنها در قسمت "پیغام های صفحه‌ی نمایش" در صفحه‌ی ۲۵ بیان شده است.

برای داشتن قهوه‌ای داغ تر، قسمت "نکاتی برای داشتن قهوه‌ی داغ تر" را ملاحظه نمایید.

- اگر قهوه‌ی خروجی به صورت قطره قطره است، رقیق است یا به اندازه‌ی کافی خامه‌دار نیست یا قهوه‌ی خروجی خیلی سرد است، بخش "عیب یابی" در صفحه‌ی ۲۹ را ببینید.

تهیه‌ی نوشیدنی‌های همراه با شیر



لطفاً توجه کنید:

• برای جلوگیری از تهیه‌ی شیر با کف کم و حبابهای بزرگ، همیشه درپوش مخزن شیر و لوله‌ی خروج آب داغ را طبق روشی که در قسمت "تمیزکاری مخزن شیر" در صفحه‌ی ۲۴ می‌آید، تمیز کنید.

پر کردن و نصب مخزن شیر

۱. درپوش را بردارید (شکل ۱۸).
۲. مخزن شیر را با مقداری کافی از شیر پُر کنید. توجه داشته باشید که مقدار آن نباید بیش از سطح MAX که روی دستگیره نشان داده شده است، بیشتر باشد (شکل ۱۹). هر خط روی مخزن، نشان‌دهنده‌ی ۱۰۰ میلی‌لیتر شیر است.



لطفاً توجه کنید:

- برای داشتن کفی غلیظ تر شما باید از شیر کم چرب یا بدون چربی در دمای یخچال (حدود ۵ درجه‌ی سانتی‌گراد) استفاده کنید.
- اگر حالت مصرف بهینه‌ی انرژی فعال است، باید چند لحظه منتظر بمانید تا اولین کاپوچینو تهیه شود.
- ۳. مطمئن شوید که لوله‌ی مکش شیر به درستی در کف مخزن قرار گرفته است (شکل ۲۰).
- ۴. درپوش مخزن را مجدداً در محل خود قرار دهید.
- ۵. با فشار دادن دکمه‌ی روی لوله‌ی آب داغ، آن را از جایگاه خود (دهانه) خارج کنید.
- ۶. مخزن شیر را به دهانه وصل کنید و تا جایی که امکان دارد به داخل فشار دهید (شکل ۲۱).
- ۷. صدای بوق شنیده می‌شود (اگر فعال باشد) فنجان مناسبی را در زیر خروجی قهوه و شیر قرار دهید.
- ۸. دستورالعمل‌های زیر را برای هر عملکرد استفاده نمایید.

تنظیم میزان کف شیر

در هنگام تهیه‌ی کاپوچینو و نوشیدنی‌های همراه با شیر برای تنظیم مقدار کف شیر، حلقه‌ی دور درپوش را بچرخانید.

وضعیت حلقه	توضیح	مناسب برای ...
	بدون کف	کافه لاته/شیر داغ
	کف کمتر	لاته ماکیاتو
	کف بیشتر	کاپوچینو/شیر کف‌دار

تهیه‌ی اتوماتیک نوشیدنی‌های همراه

با شیر

دکمه‌های CAFFELATTE, CAPPUCCINO, MACCHIATO and MILK

روى صفحه کنترل قابلیت تهیه‌ی این نوشیدنی‌ها رابه طور اتوماتیک مقذور می سازند.

به این منظورطبق مراحل زیر عمل نمایید:

۱. مخزن شیر را پر نموده طبق روشی که در بالا توضیح داده شد در محل خود قرار دهید.
۲. عقربه‌ی تنظیم کف را در وضعیت مربوطه‌ی مناسب نوشیدنی با کف دلخواه قرار دهید.
۳. دکمه‌ی مربوط به نوشیدنی انتخاب شده را فشار دهید نام نوشیدنی انتخاب شده همراه با نوار جلو رونده که نشان می‌دهد نوشیدنی در حال آماده شدن است روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود.
۴. بعد از چند ثانیه شیر کف‌دار از لوله‌ی خروجی درون فنجان می‌ریزد. برای نوشیدنی‌های همراه با قهوه، خروج قهوه پس از پایان خروج شیر آغاز می‌شود.



لطفاً توجه کنید:

- هنگام تهیه‌ی نوشیدنی اگر خواستید آن را

برنامه ریزی مقدار قهوه و شیر در فنجان برای دکمه‌های **CAFFELATTE**, **CAPPUCCINO**, **LATTE** **MILK** و **MACCHIATTO**

مقدار خروج قهوه در این دستگاه با پیش تنظیمات کارخانه صورت گرفته است. برای تغییر این تنظیمات طبق روش زیر عمل کنید:

۱- یک فنجان زیر خروجی قهوه و شیر قرار دهید.

۲- یکی از دکمه‌های مربوطه را فشار داده و نگه دارید تا پیام "PROGRAM MILK quantity" روی صفحه‌ی نمایش ظاهر شود.

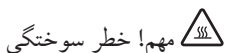
۳- سپس انگشتان را از روی دکمه‌ی مربوطه بردارید تا دستگاه خروج شیر را آغاز نماید.

۴- وقتی که مقدار دلخواه شیر درون فنجان ریخته شد، دکمه‌ی مربوطه را دوباره فشار دهید.

۵- دستگاه خروج شیر را متوقف می‌کند و بعد از چند ثانیه دستگاه شروع به خروج قهوه می‌نماید. سپس پیام "Program Quantity COFFEE PROGRAM" روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود.

۶- به محض آنکه قهوه‌ی درون فنجان به مقدار دلخواه رسید، دکمه‌ی مربوطه را دوباره فشار دهید تا خروج قهوه متوقف شود. حالا دستگاه شما با مقداری جدید از شیر و قهوه برنامه‌دار شده است.

تهیه‌ی آب داغ و بخار



مهم! خطر سوختگی

هنگامی که دستگاه آب داغ بیرون می‌دهد، هیچگاه آن را به حال خود رها نکنید.

لوله‌ی خروج آب داغ و بخار در هنگام خروج آب یا بخار، داغ می‌شود و فقط باید آن را از قسمت دستگیره گرفت.

متوقف کنید. کافیسیت دکمه‌ی مربوطه را فشار دهید

- در پایان خروج قهوه (تا ۳ ثانیه) اگر خواستید مقدار شیر یا قهوه را افزایش دهید، دکمه‌ی مربوطه را فشار دهید.

- مخزن شیر را به مدت طولانی بیرون از یخچال قرار ندهید. هر چه شیر گرم‌تر باشد (دمای مناسب ۵ درجه)، کیفیت کف شیر پایین تر خواهد بود.

تمیز کاری لوله‌ی خروج کف شیر با استفاده از دکمه‌ی **CLEAN**



مهم! خطر سوختگی!

هنگام تمیز کاری لوله‌های داخلی مخزن شیر کمی آب و بخار از لوله خارج می‌شود. از تماس با قطرات آب خودداری کنید.

هر بار که می‌خواهید از عملکرد تهیه‌ی شیر استفاده کنید، پیام **SET DIAL TO CLEAN** روی صفحه‌ی نمایش چشمک می‌زند. برای از بین بردن ذرات شیر طبق روش زیر عمل کنید:

۱. مخزن را در جای خود روی دستگاه قرار دهید (لازم نیست آن را خالی کنید)

۲. یک ظرف زیر لوله‌ی خروجی قرار دهید.

۳. عقربه‌ی تنظیم کف را روی **"CLEAN"** قرار دهید (شکل ۲۲). نوار جلورونده که به آرامی در حال پُر شدن است، همراه با پیام **"Cleaning under way, Please wait"** روی صفحه‌ی نمایش

نشان داده می‌شود

۴. عقربه را دوباره روی یکی از نوشیدنی‌های کف‌دار قرار دهید

۵. مخزن را جدا نموده و دهانه‌ی اتصال به دستگاه را با اسفنجی تمیز کنید.



لطفاً توجه کنید:

- همیشه مخزن را بعد از تهیه‌ی آخرین کاپوچینو یا نوشیدنی همراه با شیر تمیز کنید.
- شیر را به مدت زیاد بیرون از یخچال نگه ندارید.
- در بعضی مواقع برای تمیز کاری باید صبر کنید تا دستگاه داغ شود.

 لطفاً توجه کنید:

خروج بخار:

۱- مطمئن شوید که لوله‌ی خروج آب داغ روی دستگاه و به‌درستی در جای خود نصب شده است (شکل ۶).

۲- فنجان‌ی مناسب انتخاب کرده و درون آن را با مایعی که می‌خواهید آن را گرم/کف‌دار کنید، پُر کرده و دهانه‌ی لوله را در مایع فروبرید.

۳- دکمه‌ی  را فشار دهید. بعد از چند ثانیه، بخار مخصوص گرم کردن مایع، از لوله خارج می‌شود و پیغام STEAM روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود.

۴- وقتی مایع به گرمای موردنظر شما رسید، با زدن دکمه‌ی  خروج بخار را متوقف کنید. (شما نباید بیش از ۳ دقیقه در هر بار از عملکرد بخار استفاده کنید).



مهم!

برای جلوگیری از پاشیده‌شدن مایع داغ، قبل از بیرون آوردن دهانه‌ی لوله‌ی بخار از درون فنجان، حتماً عملکرد بخار را متوقف نمایید.

نکاتی در مورد استفاده از بخار در کف

شیر

- هنگام انتخاب اندازه‌ی فنجان به خاطر داشته باشید که با عملکرد بخار حجم مایع درون فنجان دو یا سه برابر خواهد شد. پس بهتر است از فنجان‌ی بزرگ استفاده کنید

- برای داشتن کفی غلیظ‌تر شما باید از شیر کم چرب یا بدون چربی در دمای یخچال (حدود ۵ درجه‌ی سانتی‌گراد) استفاده کنید.

- برای داشتن کف شیری خامه‌ای‌تر، در حالیکه دهانه‌ی لوله درون مایع فرو رفته است، فنجان را به آرامی و با حالتی چرخشی به سمت بالا بیاورید.

- برای جلوگیری از تهیه‌ی شیر با کف کم و حبابهای بزرگ، همیشه درپوش مخزن شیر و لوله‌ی خروج

اگر عملکرد Energy saving فعال است، ممکن است چند لحظه نیاز به صبر کردن داشته باشید تا قهوه از لوله خارج شود.

تهیه‌ی آب داغ:

۱- مطمئن شوید که لوله‌ی خروج آب داغ روی دستگاه و به‌درستی در جای خود نصب شده است (شکل ۶).

۲- ظرفی مناسب زیر لوله بگذارید (برای جلوگیری از پاشیده‌شدن آب داغ تا جایی که امکان دارد لوله را نزدیک ظرف قرار دهید)

۳- دکمه‌ی /OK را فشار دهید (شکل ۳). پیغام "HOT WATER" به همراه نوار جلو رونده که به آرامی در حال پُرشدن است روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود و تا زمانی که تهیه‌ی قهوه تمام نشده باشد، این نوار روی صفحه نمایان است.

۳- آب از لوله خارج می‌شود. خروج آب پس از ۲۵۰ سی‌سی به‌صورت اتوماتیک متوقف می‌گردد. برای توقف خروج آب داغ به‌صورت دستی، دوباره دکمه‌ی /OK را فشار دهید.

تغییر اتوماتیک مقدار آب خروجی

دستگاه طبق تنظیمات کارخانه به گونه‌ای تنظیم شده است که به‌صورت اتوماتیک ۲۵۰ میلی‌لیتر آب داغ بیرون دهد. برای تغییر این مقدار طبق روش زیر عمل کنید:

۱- ظرفی مناسب زیر لوله قرار دهید
۲- دکمه‌ی /OK را فشار داده و نگه‌دارید (دستگاه شروع به خروج آب داغ می‌کند) تا پیغام "HOT WATER program quantity" روی صفحه‌ی نمایش ظاهر شود. سپس دکمه را رها کنید.

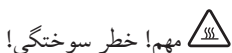
۳- وقتی آب داغ درون فنجان به مقدار دلخواه شما رسید، دوباره دکمه‌ی /OK را فشار دهید.

حالا دستگاه با مقدار آب دلخواه شما برنامه‌دار شده است.

• برای زدودن پسماندهای قهوه، از اشیای فلزی استفاده نکنید؛ این کار ممکن است سبب خراشیده شدن سطوح فلزی و پلاستیکی دستگاه شود.

تمیزکاری مخزن تفاله

هنگامی که پیام «EMPTY GROUNDS CONTAINER» روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود، باید مخزن را تخلیه و تمیز کرد تا هنگامی که این مخزن تمیز نشود، این پیام روی صفحه‌ی نمایش می‌ماند و نمی‌توان از دستگاه برای قهوه‌گیری استفاده کرد.

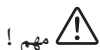


مهم! خطر سوختگی!

اگر شما چندین فنجان کاپوچینو پشت سرهم درست کنید، سینی آهنی فنجان داغ می‌شود. قبل از تماس با آن صبر کنید تا خنک شود و سپس آن را فقط از قسمت دستگیره‌ی جلویی بگیرید.

روش تمیزکاری (با دستگاه روشن):

- سینی چکه را از دستگاه خارج کنید (شکل ۲۶). آن را خالی و تمیز کنید.
- مخزن مخصوص تفاله‌ی قهوه‌ی را بیرون بیاورید آن را به‌گونه‌ای تمیز کنید تا همه‌ی قهوه‌های به‌جا مانده در کف مخزن برداشته شود. این کار را می‌توانید با کمک قسمت کفگیر برس که همراه با دستگاه تقدیم شما شده است، انجام دهید.
- سینی جمع‌آوری میعان (به رنگ قرمز) را نیز در صورت لزوم خالی کنید.



مهم!

در هنگام جداکردن سینی چکه، مخزن تفاله نیز حتماً باید تخلیه شود. حتی اگر مقدار کمی تفاله درون آن باشد. اگر این کار انجام نشود، دفعه‌ی بعد که قصد تهیه‌ی قهوه دارید، ممکن است مخزن بیش از انتظار شما پُر شود و باعث انسداد دستگاه گردد.

آب داغ را طبق روشی که در قسمت بعد ذکر می‌شود، تمیز کنید.

تمیزکاری لوله‌ی بخار پس از استفاده

برای جلوگیری از به‌جا ماندن ذرات شیر روی لوله‌ی بخار و گرفتگی مجاری آن، پس از استفاده همیشه آن را تمیز کنید.

- ۱- ظرفی زیر لوله قرار داده و برای خروج مقداری آب دکمه‌ی ۵۵/OK را فشار دهید (شکل ۳). با فشار دادن مجدد این دکمه، خروج آب را متوقف کنید.
- ۲- چند دقیقه صبر کنید تا این لوله خنک شود، سپس لوله را بیرون بکشید. برای این کار شما باید با یک دست سری لوله را نگه داشته و با دست دیگر لوله را به سمت راست بچرخانید (شکل ۲۴) و سپس آن را به سمت پایین کشیده و بیرون بیاورید.
- ۳- همچنین برای بیرون آوردن سری بخار، آن را به سمت پایین کشیده و بیرون بیاورید (شکل ۲۵).
- ۴- سوراخ‌هایی که با فلش در شکل ۲۵ نشان داده شده است را بازبینی کنید تا مسدود نباشند.
- ۵- تمام قسمت‌های لوله را با آب گرم و اسفنج کاملاً بشویید.
- ۶- سری را در جای خود جا زده و لوله‌ی آب داغ/بخار را روی آن نصب کنید. برای نصب لوله روی سری، لوله را به سمت بالا فشار داده و آن را بچرخانید تا محکم شود.

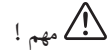
تمیزکاری



مهم!

- از محلول‌های شیمیایی، پاک‌کننده‌های سایا (خورنده‌ی سطوح) یا الکل برای تمیزکاری قهوه‌ساز استفاده نکنید. نیازی به استفاده از محلول شیمیایی برای تمیزکاری قهوه‌ساز تمام اتوماتیک دلونگی نیست.
- هیچ کدام از قطعات دستگاه (به جز قطعات مخزن شیر) را نمی‌توان در ماشین ظرف‌شویی شست.

تمیزکاری سینی چکه و سینی میعان



مهم!

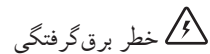
سینی چکه دارای نشانگر سطح (به رنگ قرمز) است که نشاندهنده سطح درون سینی است (شکل ۲۷). قبل از آنکه نشانگر از سینی فنان بالا بیاید، حتماً باید سینی چکه را تخلیه و تمیز کرد. اگر سینی چکه به طور منظم تخلیه نشود، آب از لبه‌های سینی سرریز شده، درون و اطراف دستگاه را خیس می‌کند.

این کار به دستگاه، سطحی که دستگاه روی آن قرار می‌گیرد یا محیط اطراف دستگاه آسیب می‌رساند. برای بیرون آوردن سینی چکه:

۱- سینی چکه و مخزن مخصوص تفاله را بیرون بیاورید (شکل ۲۶)
۲- سینی چکه و مخزن تفاله را خالی کرده و بشویید.

۳- سینی قرمز رنگ جمع‌آوری میعان را نیز بازمینی کنید و در صورت لزوم آن را نیز خالی کنید.
۴- سینی و مخزن را در جای خود قرار دهید.

تمیزکاری قسمت‌های داخلی



خطر برق‌گرفتگی

قبل از تمیزکاری قسمت‌های داخلی، دستگاه را حتماً باید خاموش (بخش مربوط به خاموش کردن دستگاه را ببینید) و دوشاخه‌ی آن را از پریز جدا کنید. هرگز دستگاه را در آب فرو نبرید.

۱- به طور منظم (حدود یک بار در هر ماه) قسمت داخلی دستگاه (بعد از بیرون آوردن سینی چکه قابل دسترس است) را بررسی کنید تا کثیف نباشد. اگر لازم است قهوه‌ی باقی مانده در داخل دستگاه را با برس موجود و اسفنجی نرم پاک کنید.
۲- تمام ذرات باقی مانده‌ی قهوه را با استفاده از جاروبرقی جمع‌آوری کنید (شکل ۲۸).

تمیزکاری مخزن آب

۱- مخزن آب (A17) را به طور منظم (هرماه) با پارچه‌ای نرم‌دار و مایع شوینده‌ی ملایم و هر بار که فیلتر نرم‌کننده‌ی آب (در صورت موجود بودن) را تعویض می‌کنید تمیز نمایید.
۲- فیلتر (در صورت موجود بودن) را بیرون بیاورید و با آب روان آن را بشویید.
۳- فیلتر را در جای خود بگذارید. مخزن را با آب تازه پر کنید و در جای خود قرار دهید.

تمیزکاری لوله‌ی خروجی‌های قهوه

۱- لوله‌های خروج قهوه را به طور مرتب با اسفنج یا پارچه تمیز کنید (شکل 29A).
۲- مطمئن شوید که سوراخ‌های خروجی مسدود نیستند. اگر لازم است با چوب خلال دندان آنها را باز کنید (شکل 29B).

تمیزکاری قیف مخصوص قهوه‌ی آسیاب

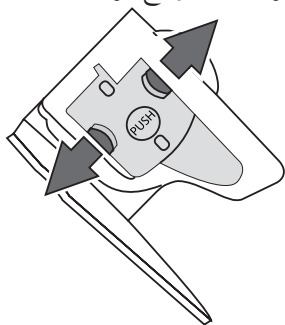
هر ماه یک بار ببینید که قیف قهوه‌ی آسیاب شده (A6) مسدود نشده باشد. در صورت لزوم با برس موجود (D2) ذرات باقی مانده‌ی قهوه را پاک کنید.

تمیزکاری قهوه‌گیر

این قسمت (A11) را باید هرماه یک بار تمیز کنید  مهم: زمانی که دستگاه روشن است نباید این قسمت را بیرون آورد. هرگز سعی نکنید به زور این قسمت را از دستگاه جدا کنید زیرا به دستگاه آسیب وارد می‌شود.

۱- مطمئن شوید که دستگاه کاملاً خاموش است (قسمت "خاموش کردن دستگاه" در صفحه‌ی ۹ را ببینید).
۲- مخزن آب را بیرون بیاورید.
۳- درب قسمت قهوه‌گیر که در قسمت راست دستگاه قرار دارد را باز کنید (شکل ۳۰).

۸- وقتی آن را جا زدید، مطمئن شوید که دکمه‌های قرمز رنگ از سوراخ بیرون آمده باشند.



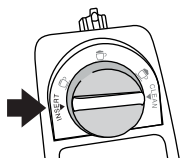
۹- درب قسمت قهوه‌گیر را ببندید.

۱۰- مخزن آب را در جای خود قرار دهید.

تمیزکاری مخزن شیر بعد از استفاده

بعد از تهیه‌ی هر بار شیر طبق روش زیر، مخزن را تمیز کنید.

- ۱- درپوش مخزن شیر را بیرون بیاورید.
- ۲- لوله‌ی خروج و مکش شیر را جدا کنید.
- ۳- سپس تنظیم‌گر مخزن شیر را به سمت راست و روی وضعیت INSERT قرار داده و سمت راست بچرخانید. سپس آن را بیرون بکشید



۴- تمام قطعات مخزن شیر را با آب داغ و مایع ملایم ظرفشویی بشویید. تمام این قطعات را می‌توانید با قرار دادن در سبد بالایی ماشین ظرفشویی بشویید. مطمئن شوید که ذرات باقی‌مانده‌ی شیر روی سوراخ‌ها و شیارهای ریز در قسمت انتهایی تنظیم‌گر کف شیر وجود ندارد. اگر لازم است با استفاده از خلال دندان شیارها را پاک کنید.

۴. دو دکمه‌ی رهاکننده‌ی قرمز رنگ را به داخل فشار دهید و در همان لحظه قطعه‌ی قهوه‌گیر را به سمت بیرون بکشید (شکل ۳۱).

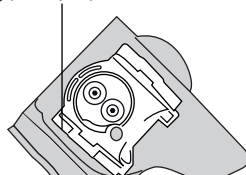
۵. قسمت قهوه‌گیر را به مدت ۵ دقیقه در آب قرار دهید. سپس زیر شیر آب شست‌و‌شو دهید.

⚠ مهم: برای تمیزکردن قسمت قهوه‌گیر از مایع ظرفشویی استفاده نکنید زیرا باعث از بین رفتن روغن درون پیستون شده و باعث می‌شود که قهوه‌گیر دستگاه خشک و غیرقابل استفاده شود.

۶. برای پاک کردن ذرات باقی‌مانده‌ی قهوه درون محفظه‌ی قهوه‌گیر از بُرس موجود استفاده کنید.

۷. بعد از تمیزکاری با سُر دادن آن (کشیدن به داخل) روی قسمت نگه‌دارنده‌ی داخلی آن را در جای خود قرار داده و در گیره‌ی مخصوص جای دهید. سپس علامت Push را کاملاً فشار دهید تا این قطعه در جای خود با صدای تیک محکم شود.

نگهدارنده قهوه گیر

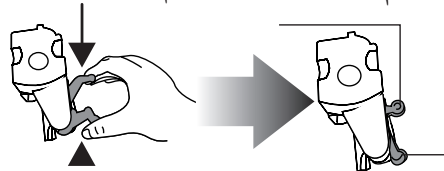


i لطفاً توجه کنید!

اگر جازدن این قسمت دشوار است، با فشار دادن اهرم‌های دو طرف طبق شکل به اندازه‌ی صحیح آن را تنظیم کنید.

اهرم کوچک

اهرم بزرگ





رسوب زدایی DESCAL

هنگامی که پیغام "DESCALE" روی صفحه‌ی نمایش‌گر چشمک زد، باید دستگاه را رسوب‌زدایی کنید



• محلول رسوب‌زدا حاوی اسیدهایی است که ممکن است به چشم و پوست‌تان آسیب برساند. رعایت دستورالعمل‌های استفاده از این مواد که بر روی جعبه‌ی محلول درج می‌شود، ضروری است. هنگامی که محلول رسوب‌زدا با دست یا چشمتان تماس یافت، طبق روش ذکر شده در جعبه‌ی رسوب‌زدا عمل کنید.

• فقط از محصولات رسوب‌زدای دلونگی استفاده کنید. استفاده از مواد رسوب‌زدای متفرقه و رعایت نکردن مراحل‌ی که در زیر می‌آید، ضمانت‌نامه‌ی دستگاه را باطل می‌کند.

۱. دستگاه را روشن کنید.

۲. برای ورود به منو، دکمه‌ی MENU/ESC را فشار دهید.

۳. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO را فشار دهید تا پیغام "Descale"

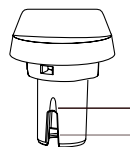
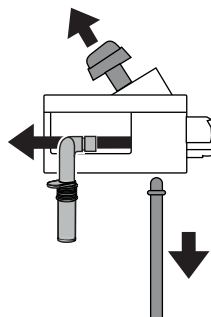
روی صفحه‌ی نمایش ظاهر شود.

۴. برای انتخاب این گزینه، دکمه‌ی OK/85 را

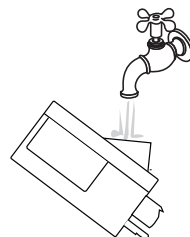
فشار دهید. پیغام "Descale confirm ?" روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود. برای تأیید، دکمه‌ی OK/85 را فشار دهید.

۵. پیغام "Add desclaer confirm?", EMPTY REMOVE FILTER و THE DRIP TRAY

صورت موجود بودن فیلتر روی دستگاه) روی



۵- درون حلقه‌ی تنظیم کف شیر را با آب روان بشویید.



۶- بررسی کنید که لوله‌ی مکش و خروج شیر توسط ذرات باقی‌مانده‌ی شیر مسدود نباشد.

۷- حلقه‌ی تنظیم‌گر کف شیر (با هم‌تراز کردن فلش با کلمه‌ی INSERT)، لوله‌ی مکش و خروج شیر را دوباره در جای خود قرار دهید.

۸. دربوش را دوباره روی مخزن شیر قرار دهید.

تمیزکاری لوله‌ی آب داغ / بخار

هر بار که شیر تهیه می‌کنید، لوله‌ی خروجی را با اسفنجی تمیز کنید تا ذرات باقی‌مانده‌ی شیر از دور و اثر آن پاک شود.

۱۵. حالا دستگاه آماده‌ی استفاده‌ی مجدد است و پیغام "Heating up Please wait" روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود.

تنظیمات سختی آب

پیغام "DESCALE" هر چند وقت یکبار، بر اساس میزان سختی آب مورد استفاده، روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود.

این دستگاه در کارخانه برای میزان سختی ۴ (آب بسیار سخت) تنظیم شده است و می‌توان آن را بر اساس سختی آب مناطق مختلف مجدداً برنامه‌ریزی نمود. در این شرایط باید توجه داشت که دستگاه در فواصل زمانی نزدیکتر رسوب‌زدایی گردد.

اندازه گرفتن سختی آب

۱- نوار یا "کاغذ سختی سنج آب TOTAL HARDNESS TEST" را از بسته‌اش بیرون آورید.

۲- نوار کاغذی را به طور کامل به مدت یک ثانیه در لیوان آب مورد استفاده فرو برید.

۳- سپس نوار را از لیوان بیرون آورید و به آرامی تکان دهید. پس از گذشت حدوداً یک دقیقه، بر اساس میزان سختی آب، ۱، ۲، ۳، یا ۴ مربع قرمز رنگ بر روی نوار ظاهر می‌شوند. هر مربع مطابق یک درجه یا سطح سختی آب است.

• آب نرم



•• آب نیمه‌سخت



••• آب سخت



•••• آب خیلی سخت



صفحه‌ی نمایش عوض می‌شوند.

۶. مخزن آب (A17) را کاملاً خالی کنید و فیلتر آب را (در صورت موجود بودن) بیرون بیاورید. سینی چکه و مخزن تفاله را برای تمیزکاری بیرون بیاورید و پس از خالی کردن آنها را در جای خود قرار دهید.

۷. محلول رسوب‌زدا را تا سطح A (برابر با ۱۰۰ میلی‌لیتر) درون مخزن بریزید (شکل ۳۲) سپس تا سطح B (یک لیتر) آب به مخزن اضافه کنید و مخزن را در جای خود قرار دهید. (شکل ۳۲).

۸. یک ظرف خالی با گنجایش ۱/۵ لیتر زیر لوله‌ی خروج آب داغ قرار دهید (شکل ۴).



آب داغ حاوی ماده‌ی اسیدی است که از خروجی آب داغ بیرون می‌آید.

از تماس با قطرات آب بپرهیزید.

۹. برای تأیید وجود محلولهای ذکر شده در بالا دکمه‌ی OK/88 را فشار دهید. برای از بین بردن ذرات باقی‌مانده از درون دستگاه، برنامه‌ی رسوب‌زدایی به صورت اتوماتیک یک سری برنامه‌ی شست و شو و مکش‌های کوتاه را انجام می‌دهد.

بعد از ۳۰ دقیقه، پیغام "RINSING" روی صفحه‌ی نمایش FILTER, FIILL TANK ظاهر می‌شود.

۱۰. حالا دستگاه آماده‌ی شست و شو با آب تمیز است. مخزن را جدا، خالی و سپس زیر آب روان بشویید. مخزن را با آب تمیز پُر کرده و آن را در جای خود قرار دهید.

۱۱. ظرف جمع‌آوری مایع رسوب‌زدا را خالی کنید و دوباره آن را زیر لوله‌ی خروج آب قرار دهید.

۱۲. برای خروج آب داغ از لوله، دکمه‌ی OK/88 را فشار دهید. پیغام Rinsing please wait روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود.

۱۳. وقتی مخزن آب کاملاً خالی شد، پیغام ok Rinsing complete confirm? روی صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود.

۱۴. برای تأیید دکمه‌ی OK/88 را فشار دهید.

تنظیم سختی آب WATER HARDNESS

۱. برای ورود به منوی تنظیمات، دکمه‌ی MENU/SEC را فشار دهید.

۲. دکمه‌ی MILK یا CAPPUCCINO

را فشار دهید تا پیغام "Water Hardness"

روی صفحه‌ی نمایش ظاهر شود

۳. برای تأیید این گزینه، دکمه‌ی OK/88 را فشار دهید.

۴. برای تنظیم کردن روی سطح تعیین شده توسط

نوار کاغذی (قسمت قبل را ببینید)، دکمه‌ی MILK

یا CAPPUCCINO را فشار دهید.

۵. برای تأیید دکمه‌ی OK/88 را فشار دهید.

۶. برای خروج دکمه‌ی MENU را فشار دهید.

حالا دستگاه شما با تنظیمات جدید سختی آب محل استفاده، برنامه‌دار شده است.

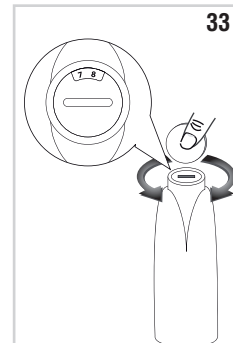
فیلتر آب

برخی از مدل‌ها مجهز به صافی سختی‌گیر آب هستند. اگر دستگاه شما این صافی را ندارد، می‌توانید آن را از مرکز خدمات پس از فروش دلونگی تهیه کنید. برای استفاده‌ی صحیح از صافی به روش زیر عمل نمایید:

نصب فیلتر

۱. صافی را از بسته‌بندی‌اش بیرون آورید.

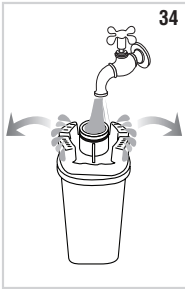
۲. صفحه‌ی نشانگر تاریخ را بچرخانید (شکل ۳۳ را ببینید) تا زمانی که دو ماه بعدی برای استفاده، نمایش داده‌شود.



نکته‌ی مهم!

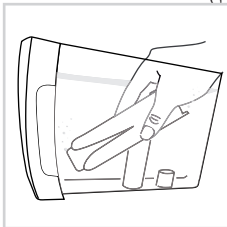
گر از دستگاه به صورت عادی استفاده شود، صافی ۲ ماه عمر می‌کند. اگر در حالی که صافی نصب شده، از دستگاه استفاده نشود، صافی حداکثر سه هفته عمر خواهد کرد.

۳. برای به کار انداختن آن آب لوله را از درون منافذ فیلتر طبق شکل زیر به مدت ۱ دقیقه عبور دهید (شکل ۳۴).



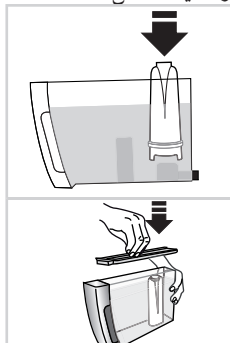
۴. مخزن را از دستگاه بیرون بیاورید.

۵. فیلتر را در مخزن آب بگذارید و آن را به صورت کج درون مخزن قرار دهید تا حبابهای هوا بتوانند از آن عبور کنند (شکل ۳۵)



۶. فیلتر را در جایش قرار دهید و فشار دهید تا جا برود (شکل 36A).

۷. درپوش مخزن را ببندید و مخزن را روی دستگاه در جایش قرار دهید. (شکل 36B)،



۴. برای ورود به منو، دکمه‌ی MENU /ESC را بزنید

۵. دکمه‌ی CAPPACHINO یا MILK را

فشار دهید تا عبارت "Replace filter" نمایش داده شود.

۶. دکمه‌ی OK/۵۵ را فشار دهید.

۷. پیغام "Confirm?" نمایش داده می‌شود.

۸. برای تأیید انتخاب دکمه‌ی OK/۵۵ را فشار دهید.

۹. پیغام "Hot water.... confirm?" روی

صفحه‌ی نمایش ظاهر می‌شود.

۱۰. برای تأیید انتخاب دکمه‌ی OK/۵۵ را فشار دهید. آب داغ از دستگاه خارج می‌شود و عبارت

"Please wait" نمایش داده می‌شود

۱۱. پس از اتمام خروج آب داغ، دستگاه به‌طور

اتوماتیک در وضعیت "Ready to use"

قرار می‌گیرد. اکنون فیلتر جدید روی تنظیمات فعال شده است و می‌توانید از دستگاه استفاده کنید.

بیرون آوردن فیلتر

اگر می‌خواهید از دستگاه بدون فیلتر استفاده کنید، باید آن را از دستگاه خارج کرده و دستگاه را از این موضوع مطلع کنید.

برای این کار طبق روش زیر عمل نمایید:

۱. مخزن و صافی فرسوده را بیرون بیاورید.

۲. برای ورود به منو، دکمه‌ی MENU /ESC را بزنید

۳. دکمه‌ی CAPPACHINO یا MILK را فشار دهید (شکل ۸) تا عبارت

"Install filter Enabled" نمایش داده شود.

۴. دکمه‌ی OK/۵۵ را فشار دهید.

۵. عبارت "Disable?" نمایش داده می‌شود.

۶. دکمه‌ی OK/۵۵ را برای تأیید بزنید و با فشردن دکمه‌ی OK/۵۵ از منو خارج شوید.

س از نصب فیلتر، وجود آن باید برای دستگاه تعریف شود:

۸. برای ورود به منو، دکمه‌ی MENU /ESC را بزنید

۹. دکمه‌ی CAPPACHINO یا MILK را

فشار دهید تا عبارت "Install filter" نمایش داده شود.

۱۰. دکمه‌ی OK/۵۵ را بزنید.

۱۱. عبارت "Enable?" نمایش داده می‌شود.

۱۲. برای تأیید دکمه‌ی OK/۵۵ را فشار دهید

عبارت "Hot water confirm?" نشان داده می‌شود.

۱۳. ظرفی با حداقل گنجایش ۱۰۰ میلی‌لیتر، در زیر خروجی آب داغ قرار دهید.

۱۴. دکمه‌ی OK/۵۵ را بزنید تا انتخاب تأیید شود؛

خروج آب داغ شروع و عبارت "Please

wait" نیز نمایش داده می‌شود.

۱۵. پس از اتمام خروج آب داغ، دستگاه به‌طور

اتوماتیک در وضعیت "Ready to use"

قرار می‌گیرد

اکنون فیلتر جدید روی تنظیمات فعال شده است و می‌توانید از دستگاه استفاده کنید.

تعویض فیلتر

در صورتی که عبارت "REPLACE FILTER" روی صفحه‌ی نمایش ظاهر شود یا پس از گذشت ۲ ماه (نشانگر تاریخ را ببینید) یا هنگامی که از دستگاه به مدت ۳ هفته استفاده نشده، باید فیلتر را تعویض کرد:

۱. صافی فرسوده را بیرون بیاورید.

۲. صافی نو را از بسته‌بندی‌اش خارج کنید.

طبق مراحل ۶، ۵، ۴، ۳ در قسمت قبل عمل کنید.

۳. ظرفی با حداقل گنجایش ۵۰۰ میلی‌لیتر را در زیر خروجی آب داغ قرار دهید.

اطلاعات فنی دستگاه

ولتاژ: ۲۴۰-۲۲۰ ولت/۶۰-۵۰ هرتز، ۱۰ آمپر
توان مصرفی: ۱۴۵۰ وات
فشار: ۱۵ بار
گنجایش مخزن آب: ۲ لیتر
ابعاد (طول×عرض×ارتفاع): ۲۳۸×۳۵۰×۴۴۵ میلی لیتر
وزن: ۱۱/۸ کیلوگرم
طول سیم برق: ۱/۸ متر
ظرفیت مخزن قهوه دان: ۲۵۰ گرم
این دستگاه با قوانین زیر، تصویب شده‌ی
اتحادیه‌ی اروپا مطابقت دارد:
• قانون 1275/2008 قرار گرفتن دستگاه در
حالت انتظار (Standby)
• قانون ولتاژ پایین به شماره‌ی EC /2006/95
و اصلاحات بعدی
• قانون مطابقت با نیروی اکترو مغناطیسی به
شماره‌ی EC/ 2004/108 و اصلاحات بعدی
• مواد به کار رفته در ساخت دستگاه و لوازم
جانبی طبق قانون محیط زیست اتحادیه‌ی
اروپا به شماره‌ی 1935/2004 در تماس با
مواد غذایی سازگاری دارند.

دورانداختن دستگاه



مطابق با رهنمود 2002/96
اتحادیه‌ی اروپا در پایان عمر مفید
دستگاه، این محصول را نباید
همانند زباله‌های خانگی و شهری
دور انداخت.
آن را به یک مرکز مجاز جداسازی
و بازیافت زباله در نزدیکی محل
زندگیتان ببرید یا به یکی از مراکز
مجاز خدمات پس از فروش
دلونگی تحویل دهید.

پیغام‌های صفحه‌ی نمایش

نمایش پیام	علت احتمالی	راه‌حل
FILL TANK	• مخزن آب خالی است یا به‌درستی درجای خود قرار نگرفته است.	• مخزن را با آب پُر کنید و/یا در جای خود قرار دهید. تا جایی که امکان دارد در جای خود فشار دهید تا در جای خود محکم شود.
EMPTY GROUNDS CONTAINER	• مخزن تفاله (A18) کاملاً پُر شده است،	• مخزن تفاله و سینی چکه را خالی، تمیز و درجای خود بگذارید. در هنگام برداشتن سینی چکه، مخزن تفاله حتماً باید خالی شود حتی اگر قهوه‌ی کمی در آن باشد. اگر این کار صورت نگیرد، در هنگام تهیه‌ی قهوه‌ی بعدی، مخزن بیش از اندازه پر شده و باعث مسدود شدن قیف دستگاه می‌شود.
GROUND TOO FINE ADJUST MILL	• قهوه‌ی آسیاب شده بیش از اندازه ریز است و قهوه به‌آرامی خارج می‌شود.	• یکبار دیگر خروج قهوه را تکرار کنید و عقربه‌ی تنظیم آسیاب را در لحظه‌ی آسیاب یک درجه به سمت عدد "7" بچرخانید. اگر بعد از خروج دو فنجان، خروج قهوه همچنان آهسته است، دوباره اندازه‌ی قهوه‌ی آسیاب را با چرخاندن یک کلیک دیگر به سمت "7" تکرار کنید تا این مشکل رفع شود. (قسمت "تنظیم آسیاب قهوه" را ببینید.)
INSERT GROUNDS CONTAINER	• مخزن پس از تمیزکاری در جای خود قرار نگرفته است.	• سینی چکه را بردارید و مخزن را درجای خود قرار دهید.
ADD PRE-GROUND COFFEE	• عملکرد قهوه‌ی آسیاب بدون ریختن قهوه‌ی آسیاب درون قیف مخصوص انتخاب شده است.	• قهوه‌ی آسیاب در قیف ریخته و عملکرد Pre-ground را انتخاب کنید.
DESCALE	• دستگاه باید رسوب‌زدایی شود.	• هرچه زودتر باید فرایند رسوب‌زدایی طبق آنچه در قسمت رسوب‌زدایی توضیح داده شد، انجام شود.

نمایش پیام	علت احتمالی	راه حل
Less Coffee	• قهوه بیش از اندازه درون مخزن ریخته شده است	• با فشار دادن دکمه‌ی  از طعمی ملایم‌تر استفاده کنید یا مقدار قهوه‌ی آسیاب درون قیف را کم کنید.
FILL BEANS CONTAINER	• قهوه‌ی دانه تمام شده است	• مخزن قهوه‌ی دانه را پر کنید.
	• قیف قهوه‌ی آسیاب مسدود شده است.	• طبق روشی که در "قسمت تمیزکاری قیف آسیاب" توضیح داده شد، با کمک بُس قیف را خای کنید.
INSERT INFUSER ASSEMBLY	• قطعه‌ی "قهوه‌گیر" بعد از تمیزکاری در جای خود قرار نگرفته است.	• این قطعه را طبق روشی که در قسمت "تمیزکاری قسمت قهوه‌گیر" توضیح داده شد، تمیز کنید.
INSERT TANK	• مخزن به درستی در جای خود قرار ندارد	• مخزن را به درستی در جای خود قرار دهید و تا جایی که امکان دارد به داخل فشار دهید.
GENERAL ALARM	• درون دستگاه خیلی کثیف است.	• درون دستگاه را طبق روشی که در قسمت "تمیزکاری و نگهداری" توضیح داده شد کاملاً تمیز کنید. اگر بعد از تمیزکاری این پیام ناپدید نشد، با خدمات پس از فروش دلونگی تماس بگیرید.
EMPTY CIRCUIT FILL CIRCUIT- Hot water press OK	• جریان آب در لوله‌های داخلی وجود ندارد	• برای خروج آب داغ از لوله‌ی خروجی (A11) دکمه‌ی OK را فشار دهید تا به آب به‌طور معمول خارج شود.
REPLACE FILTER	• فیلتر نرم‌کننده‌ی آب فرسوده شده است	• فیلتر را تعویض کنید یا طبق روشی که در قسمت "فیلتر نرم‌کننده‌ی آب" توضیح داده شد، آن را بیرون بیاورید.
SET DIAL TO CLEAN	• شیر به تازگی از لوله خارج شده است و لوله‌های درون مخزن شیر حتماً باید تمیز شود.	• حلقه‌ی تنظیم کف شیر را روی علامت "CLEAN" قرار دهید.

راه حل	علت احتمالی	نمایش پیام
لوله‌ی خروج بخار را در جای خود قرار دهید و تا جایی که امکان دارد آن را به داخل فشار دهید.	لوله‌ی خروج بخار در جای خود قرار ندارد یا به درستی در جای خود قرار نگرفته است.	INSERT WATER SPOUT
مخزن را تا جایی که امکان دارد به داخل فشار دهید (شکل ۲۱)	مخزن شیر به درستی در جای خود نصب نشده است	INSERT MILK CONTAINER

رفع ایراد دستگاه

آنچه در زیر می‌آید فهرستی از نقص‌های احتمالی دستگاه است. اگر این مشکلات آنطور که در قسمت راه حل ارائه می‌شود، برطرف نشد، با مرکز خدمات پس از فروش دلونگی تماس بگیرید.

مشکل	علت	راه حل
قهوه داغ نیست.	• فنجان(ها) را از پیش گرم نکرده‌اید.	• عملکرد "گرم نگهداری فنجانها" را فعال کنید. • بگذارید فنجانها ۲۰ دقیقه گرم شوند. • فنجان‌ها را با آب گرم بشوید تا دمای آنها افزایش یابد. (می‌توانید از عملکرد آب داغ استفاده نمایید)
	قهوه گیر سرد شده است. زیرا ۲-۳ دقیقه از آخرین زمانی که قهوه گرفته‌اید، گذشته است.	• پیش از تهیه‌ی قهوه، قهوه گیر را با به کار انداختن عملکرد چرخه‌ی شستشو (صفحه ۱۱) گرم کنید.
	دمای قهوه، کم است.	• دمای بالاتری را انتخاب کنید.
قهوه به اندازه‌ی کافی غلیظ یا خامه‌دار نیست.	قهوه را بسیار درشت آسیاب کرده‌اید.	• در زمان کارکرد آسیاب، دکمه‌ی تنظیم را یک مرحله در خلاف جهت چرخش عقربه‌های ساعت و به سمت "1"، بچرخانید. (شکل ۱۲). این کار را تکرار کنید تا قهوه‌ی خارج شده، مطلوب شود. نتیجه، پس از خروج ۲ فنجان قهوه قابل رویت خواهد بود.
	نوع قهوه‌ی به‌کار رفته مناسب نیست.	• از قهوه‌ی آسیاب شده برای اسپرسو استفاده کنید.
قهوه به‌کندی یا قطره قطره خارج می‌شود.	• قهوه را بسیار ریز آسیاب کرده‌اید.	• در زمان کارکرد آسیاب، دکمه‌ی تنظیم را یک مرحله در جهت چرخش عقربه‌های ساعت، و به سمت "7" بچرخانید. (شکل ۱۲). این کار را تکرار کنید تا قهوه‌ی خارج شده، مطلوب شود. نتیجه، پس از خروج ۲ فنجان قهوه قابل رویت خواهد بود.
• قهوه از یکی از خروجی‌ها بیرون نمی‌آید.	• خروجی مورد نظر، مسدود شده است.	• خروجی را با استفاده از یک خلال دندان، تمیز کنید (شکل 29B).

• یکی از قطعات مکانیکی داخل دستگاه، متوقف شده و نوسان نمی‌کند.	• منافذ، با دانه یا پودر قهوه مسدود شده اند.	قهوه از یکی از خروجی‌ها بیرون نمی‌آید اما از اطراف در قطعات خارج می‌شود.
• درپوش مخزن را طبق روش توضیح داده شده در قسمت "تمیزکاری مخزن شیر" تمیز کنید	• درپوش مخزن کثیف است	شیر از خروجی لوله بیرون می‌ریزد
• باید از شیر بدون چربی یا ن کم چرب و با دمای یخچال استفاده کنید. (حدود ۵ درجه سانتی گراد) اگر همچنان نتایج مطلوب بدست نیامد، نوع شیر را تغییر دهید.	• شیر به اندازه‌ی کافی سرد یا کم چرب نیست.	کف شیر حباب‌های بزرگ دارد و سریع از لوله خارج می‌شود یا شیر کف نمی‌کند.
• طبق روش توضیح داده شده در قسمت "تهیه‌ی نوشیدنی‌های همراه با شیر" آن را تنظیم کنید	• عقربه‌ی تنظیم کف به درستی تنظیم نشده است	
• درپوش مخزن را طبق روش توضیح داده شده در قسمت "تمیزکاری مخزن شیر" تمیز کنید	• درپوش مخزن شیر یا عقربه‌ی تنظیم کف کثیف است	
• لوله را طبق روش تمیزکاری قسمت مربوطه تمیز کنید	• لوله‌ی خروجی شیر و آب داغ کثیف است	شیر دارای حباب‌های بزرگ و کف کم است
• دوشاخه را به پریز برق متصل کنید.	• دوشاخه به پریز برق متصل نیست.	دستگاه روشن نمی‌شود.
• کلید را بر روی موقعیت 1 قرار دهید (شکل ۳).	• سوئیچ برق (A7)، روشن نشده است	
• با فشار دادن دکمه‌ی  دستگاه را خاموش کنید	• دستگاه خاموش نشده است	قطعه‌ی قهوه‌گیر را نمی‌توان از دستگاه جدا کرد

